※製品改良のため仕様・構成などを予告なく変更させていただく場合がございます。 ※本カタログは印刷のため実際の製品と色合いが多少異なる場合がございます。 ※カタログ掲載内容は2019年2月現在のものです。



株式会社トーショー 本社 〒144-0033 東京都大田区東糀谷3-8-8 TEL:(03)3745-1331(代)

トーショー公式サイトはコチラ▶ https://www.tosho.cc/



○製品ご購入に関するお問合せ・ご相談は上記連絡先までお願い致します。





8 

Advanced Technology

# Dose Dispensing Machine

TOSHOの錠剤分包機は、欧州を中心に、世界10カ国以上で販売されています。特に欧州では厳格なEU指令(製品 安全、環境適合性)の厳守が必要となる為、より精緻な設計品質と各種品質テストをクリアーする必要があります。 そのような環境の中で、錠剤分包機のディファクトスタンダードとして認識されるに至ったのが、*Xana-4001U2 Advance*です。

日本生まれの錠剤分包機が欧州、さらには北米で洗練され、いよいよ日本でも日本語対応して発売となります。 最上級の品質を求める方を決して裏切ることのない、「極み」を経験してください。

### 錠剤カセットを好きな場所にセット「FULL U2」

#### ジェネリック医薬品の普及が促進されている中で、取り扱う品目数も 増加している傾向にあります。

そこで、より多くの錠剤カセットを正確に、スピーディーに分包する為 に生まれたのがFULL U2です。錠剤カセットに装着されたIFコード に事前に登録された薬品情報が入っているので、好きな場所にセット しても、特定多数のカセットを自動的にサーチし、スムーズに分包を 行うことができます。

季節ごと、患者さんごとなどによって、使用頻度に合わせて錠剤力 セットを入れ替えて行うことで生産性の向上へ繋がります。

### 省スペース且つ高効率な収納

TOSHO独自のスライドキャビネット機構により、400個もの錠剤 カセットをコンパクトな筐体に収納します。

デッドスペースを最小限に抑え、高い収納効率を実現しています。 錠剤不足時には、該当するキャビネットと該当するカセットベース のLEDがダブルで赤色に点灯し、迷うことなく容易にアクセスが 可能です。

### Xana-4001U2 Advance

- ■本体寸法と重量 W1200mm×D1050mm×H1985mm 930kg(フロアプレート及び錠剤カセットを含まない)
- ■錠剤カセット IF(錠剤カセット誤挿入防止)
- ■錠剤コンベア LEDガイド付き66マスセミオートコンベア搭載
- Windows フォント プリンター搭載 自由自在なフォントや文字サイズ、画像、 バーコードの印字を実現

■分包速度 54包/分(実分包・フル印字)

### 分包速度と耐久性

ナーシングホームなどへの個別包装のデリバリーを中心とする欧州 の分包施設は、ファクトリー形式で数千人規模の患者数単位で大量 包装を行います。その為、錠剤分包機には、生産設備としての処理速 度と耐久性が求められます。

フル印字且つ実分包で、54包/分以上の分包速度は、こういった背景から生まれたものです。







### Safety: 安全性能

Various Approaches to Prevent Incorrect Tablet Dispensing

### 正確な個別包装への高い意識

リスクマネージメントに対する意識の高い北欧では、錠剤分包機に 錠剤カセットを挿入する際に、必ずバーコードによる照合を行って いました。

このような背景から、すべてのカセットを自動で認識し、誤挿入を防止 するインテリジェントフィーダー「IF」が誕生しました。



#### IFカセット

ブルーの錠剤カセットには、帯電防止加工を施した紫外線遮断率 98%以上の樹脂を使用しています。 視認性が高く、中の薬品残量を容易に確認できます。 また、TOSHO独自の縦長なカセット形状により、切れの良い錠剤の 切り出しを実現しています。



### LEDガイド付き66マスセミオートコンベア

コンベアには、LEDガイド付きの66マスセミオートコンベアを搭載。 薬品ごとの該当箇所を、緑のLEDの点灯で案内しますので、どのマ スへ撒けば良いか一目瞭然。 複数の薬品の組み合わせも正確に処理できます。 また、セミオートコンベアの採用により、様々な運用に対して柔軟に 対応し、コンベア使用時のダウンタイムを削減します。 より正確且つスピーディーな手撒き業務を強力にサポートします。



### Printing (Windows font): 07/2018

Supporting Flexible Print Out

### Windows フォント プリント

多種多用な言語をサポートする必要のある輸出モデルだからこそ、多 言語印字は必須の機能の一つです。 Xana-4001U2 Advanceは、PC上に表示される文字をそのまま分包 紙に印字。フォントや文字サイズも自由自在です。 勿論、外字などの文字制限もありません。バーコードは、各種一次元 コードの他、2次元バーコード(QRコード)も標準でサポートしていま す。ロゴや画像といったイメージも取り込め、アイディア次第で可能性 は無限に拡がります。

印字仕様			
レイアウト	フリーレイアウト		
01701  印字方向	2011年111日11日11日11日11日11日11日11日11日11日11日11日		
文字サイズ	1~300ポイント		
印字項目	調剤日/用法コメント/処方番号/		
	用法名称/患者番号/投与日数/カナ氏名/		
	薬品数/漢字氏名/1包内錠数/生年月日/		
	種類数/年齡/薬品名/性別/1回量/		
	入院・外来/薬品種別/診療科/カセット番号/		
	病棟/引換券/投与開始日/固定文字/		
	医師名称/バーコード等/薬剤師名称		

※ Windowsは、米国マイクロソフトコーポレーションの登録商標です。

### Speed: ike

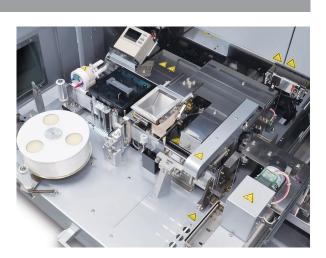
High Speed Dispensing ... Feel and Sense its speed!

### TOSHO独自の横型包装機

Xana-4001U2 Advanceには、TOSHO独自の横型包装機を搭載。 錠剤投入ホッパーが上下動をしながら薬を包装する為、より多くの錠 剤をしっかり一包化します。マルチドーズに最適化された包装機構と いうことが可能です。 包装機ユニットは、まるごと引き出すことが可能で、分包紙の交換は、

他に類を見ない容易さです。





## Operability: 操作性

Usability is the first step to accurate dispensing

### 錠剤分包機制御システム(T-Wave)



上位システムからの処方データ受信やその表示、調剤結果の チェック・修正変更などは、専用のアプリケーションソフトT-Wave によって行います。使用薬品量の集計なども行えます。 1台のT-Wave卓で、最大7台の*Xana-4001U2 Advance*を制御 することも可能です。

#### 視認性に優れたアラームライト



アラーム停止時には音でのお知らせはもちろん、離れた場所で作 業中でもアラームライトによる表示灯で機械の稼働状態は一目 瞭然です。

### 直感的操作のタッチパネル



機械本体のタッチパネルには、必要に応じて最小限の情報やボタンが表示されます。シンプルな画面表示の為、操作に戸惑うことがありません。スムーズに調剤業務を行える直感的な操作性を実現しています。

### インクリボンカセット



インクリボンの交換は、リボンカセット方式を採用している為、容易 です。リボンカセットを引き抜き、卓上などでリボンをセットし、あと はプリンター本体に戻すだけです。 インクリボンのみの交換の為、余分な廃棄物も発生しません。

### 

#### マーカーユニット

処方(用法)と連動し、包装スピードを落とすことなく自動で分包紙にラインを引くことができます。

特殊なインクを採用している為、インクはすぐに乾きます。 ・AA包装、AB包装どちらでも対応可能。 ・印字面にラインを引きます。



#### RFIDタグ搭載コンベア先撒きユニット

コンベア処方を先撒きすることで、錠剤分包機を止めることなく調剤業務を円滑に行うこと ができます。

1薬品ごとに手撒き位置を多色LEDでナビゲーションするので撒き間違いの軽減に繋がります。 RFIDタグ搭載コンベアは、分包機に搭載したタイミングで機械側のRFIDリーダーが対象 患者とコンベアの自動照合を行うので、正確な分包をサポートできます。



名称	全自動錠剤分包機	錠剤コンベア	66マスセミオートコンベアユニット
型式	Xana-4001U2 Advance		<ul> <li>(LEDガイド標準装備)</li> <li></li></ul>
本体サイズ(mm)	W1200×D1050×H1985	予備撒きカセット	66マス自動式
設置有効面積(mm)	W1200×D1500		横型包装機
本体重量(kg)	930	プリンター	全行•2行印字対応熱転写方式
電源	AC100V 50/60Hz		(Windowsフォントプリント方式)
最大消費電力	800VA		※2行印字時は30mmリボンをご使用ください。
最大電流値	8A		※D-545Fine(インクリボン)を推奨。
騒音レベル	70dB以下	<u>分包紙サイズ(mm)</u>	W80×H70固定
制御方法	分散CPU制御方式	分包速度	54包/分(弊社測定フォームによる)
外部入力装置	デスクトップPC標準装備	適合EU指令	EMC指令
	T-Wave/Stella		LVD指令
錠剤棚	ローターカセット 400個搭載		RE指令
	(Sサイズ×176個、Mサイズ×224個)		RoHS指令
	IF仕様	オプション	予備撒き力セット(標準添付品1個の他に別途ご注文頂けます)
最大投与日数	1~255日		マーカーユニット
分包モード	錠剤·特殊分包		RFIDタグ搭載コンベア先撒きユニット